



Introduction to SLAS PTA

PTAについて皆様にご案内するためにここに記載しました。PTAについて皆様によりよくご理解いただけますと幸いです。PTAのために皆さまのアイデア、才能、サポートが必要なのです。なぜこんなことをするのかって？もちろん、子供たちのためです！

PTAは、Parent、TeacherによるAssociationで、2010年に立ち上げられ、活動の目的は次のとおりです。
(会の名称は今年度、PTSAからPTAに変更されました)

- 家庭、学校、地域の子供達のための活動を促進します。
- 家庭と学校の距離を近づけ、子どもたちの教育に関して協力し合います。

PTAへの参加による利点：

- **Get connected.** 学校での様子をより良く知ることができます。
- **Tap into a Network.** お子様の教育や生活について、他の保護者・教育者と情報交換や悩み相談などができます。PTA活動の参加により、他の保護者や教育者との交流がしやすくなります。
- **Watch Yourself Grow.** PTA活動に参加することで、得難い経験をすることができます。自分の持つ特技や興味のある分野を子供達のために役立てることができます。貢献しながら、自分自身も成長のチャンスがあります。
- **Speak Up.** PTAは、意見交換・アイデア交換の場です。学校をより良くするためにぜひ、皆さまの声を聞かせてください。

皆さまの中には、なぜPTAはいつも資金集めのイベントを行っているのだろうと 考えておられる方もあるでしょう。私たちは、SLASにおける自分たちの目的遂行のために行動しているのです。私たちは自分たちのコミュニティに貢献しています。そして、何かに貢献したいとき、資金が必ず必要になります。PTAの資金でもって、食堂の改装をサポートしましたし、園庭の整備も行いました。難病の教師のために寄付もしましたし、教師ラウンジの整備も行いました。他にもたくさんの方の力を成し遂げて来ましたが、皆さまのお力添えなしにはとても実現できないことばかりでした。

保護者・教師・生徒の皆さんと仲良くなり、どのようにしてさらに学校をサポートしていくかを考え、この活動にかかわることは本当に楽しく有意義なことです。本校がみんなにとって、より健康で楽しい場となるよう、皆さまのご参加をお願いします。

※日本コミュニティでは、カテゴリごとにグループチャットを設定し、情報を共有する場としています。
ご登録方法についてご不明な方は、日本語デスクへお問合せください。



Introduction to SLAS PTA

Here is a brief introduction to the PTA and hope that you have a better understanding of what PTA is all about. We really need your support, ideas and talents to make our PTA stand out. And why do we do this? For our kids of course!

PTA is the Parent, Teacher Association that was organized at SLAS in 2010. The purposes of the PTA is to:

- Promote the welfare of children and youth in home, school and community.
- To bring into closer relation the home and the school, that parents, teachers and students may cooperate more intelligently in the education of children and youth.

Here are some advantages of joining:

- **Get connected.** There's no better way to know what's happening at SLAS
- **Tap into a Network.** Parenting is not easy, it helps to share ideas, concerns and experiences with other parents and educators in the community. PTA functions are opportunities to meet other parents and educators, building rapport and discussing issues that are on your mind.
- **Watch Yourself Grow.** By volunteering with the PTA, you gain valuable experiences. It's an opportunity to put your skills and hobbies to good use for a good cause, your child and all children in the community.
- **Speak Up.** Because the PTA is a forum for exchanging ideas, you are encouraged to make suggestions. PTA can be a way for you to more effectively suggest change at SLAS.

We understand that some of you have been asking why we do so many fundraisers and are trying to raise money all the time. We do this to accomplish our purposes here at SLAS. We're here to serve in our community, and we can't do that without raising money for it. With our funds, we've helped renovate the cafeteria, improved the playground, we've donated money to teachers and T.A's who were in medical need, created a teachers lounge and much more. This couldn't have happened without you!

It is really fun getting to know parents, teachers and students and we hope that our relationships will grow even more as we continue to support the school. Please join us and support us in making SLAS a healthy and happy environment for everyone.